



# Zpravodaj Obce Černá v Pošumaví

## ***Velikonoce už ťukají na dveře...***

... vnímáme je především jako svátky jara. Jsou příležitostí pro setkání s rodinou či přáteli, spojujeme je s možností odpočinku. Provází je pletení pomlázek, barvení vajíček a radostný výskot koledníků.

Přejeme Vám, aby příprava těch letošních Velikonoc i svátky samotné byly provázeny pohodou, jarním sluníčkem a samými příjemnými zážitky.

---

## ***Usnesení ze 14. zasedání zastupitelstva***

Obce Černá v Pošumaví, konaného dne 14. března 2004

### ***Zastupitelstvo Obce Černá v Pošumaví schvaluje:***

- 1.** Podání žádosti cizinecké policii a Krajskému úřadu Jihočeského kraje o zřízení hraničního přechodu Kyselov - Diendorf, a to jako celoroční turistický přechod. Tato žádost je přílohou tohoto usnesení.

## ***Usnesení z 15. zasedání zastupitelstva***

Obce Černá v Pošumaví, konaného dne 24. března 2004

### ***Zastupitelstvo Obce Černá v Pošumaví schvaluje:***

- 1.** Obecně závaznou vyhlášku obce č. 1/2004 o stanovení systému shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování komunálního odpadu a nakládání se stavebním odpadem v katastrálním území obce.
- 2.** Přijetí nového municipálního úvěru ve výši 1 000 000,- Kč se splatností 6 let od Komerční banky, a.s., na profinancování rekonstrukce bytového fondu (střechy, okna, zateplení) a pověřuje starostu obce uzavřením smlouvy o úvěru.
- 3.** Leasingovou smlouvu s firmou CAC LEASING, a.s. č. 1102100340 na profinancování nákupu zahradního traktoru Husqvarna, typ CTH 210XP včetně příslušenství.
- 4.** Přijetí daru - parcely č. 208/80 - ost. pl. v k.ú. Černá v Pošumaví od paní Pavly Brennerové.

5. Prodej parcely č. 208/81- orná v k.ú. Černá v Pošumaví paní Brennerové za kupní cenu 1 Kč/ m<sup>2</sup> a nákladů spojených se zaměřením pozemku.
6. Prodej pozemku p.č. 372/103 - ost. pl. o výměře 46 m<sup>2</sup> p. Milanu Pfauserovi za cenu 350 Kč/m<sup>2</sup> a náklady s prodejem spojené.
7. Zřízení organizační složky obce "Místní hospodářství" od 1. 4. 2004 a zřizovací listinu této organizační složky.
8. Půjčku z Fondu rozvoje bydlení (FRB) pro manžele Čerklovi na zateplení bytové jednotky – výměna oken, ve výši 68 491 Kč se splatností na 4 roky.
9. Zveřejnění záměru pronajmout tyto pozemky :
  - a) část pozemku p.č. 474/14 na Radslavi
  - b) část pozemku p.č. 368/1 na Jestřábí
  - c) 557/2, 563 a část pozemku p.č. 572 na Dolní Vltavici
10. Zveřejnění záměru prodeje pozemku p. č. 372/70 a části pozemku p.č. 372/1.
11. Zveřejnění záměru prodeje pozemku p.č. 102/2 - zast. pl. o výměře 580 m<sup>2</sup> jako stavební parcely za těchto podmínek: pouze občanům obce, za cenu 250 Kč/m<sup>2</sup>.
12. Zveřejnění záměru prodeje části pozemku p.č. 505/55 - ost. pl. za cenu 350 Kč/m<sup>2</sup>.
13. Pronájem pozemků určených k zemědělskému hospodaření dle předložených smluv firmám Farma Milná s.r.o. a SITTER s.r.o..
14. Pronájem nebytových prostor ve zdravotním středisku privátním lékařům dle předložených nájemních smluv.
15. Přidělení bytu č. 8 v bytovém domě Bližná č.p. 2 p. Stanislavu Křížkovi s rodinou.
16. Dodatek č. 6 Smlouvy o poskytování služeb firmou A.S.A. České Budějovice s.r.o.
17. Příspěvek skautskému oddílu "Běrušky" ve výši 4 260 Kč na nákup stejnokrojů.
18. Revokaci usnesení z 13. zasedání zastupitelstva obce ze dne 11. 2. 2004, a to bodu č. 9 - financování rekonstrukce střech.

### **Zastupitelstvo Obce Černá v Pošumaví dává souhlas:**

1. Nájemci kempu V Olšinách p. Vozkovi s podnájemem části kempu.

#### **Vážení přátelé,**

*jako duchovní správce farnosti Černá v Pošumaví Vás zdravím u příležitosti Velikonočních svátků. Je dobré si připomenouti, že důvodem slavení není to, že přišlo jaro, ale že o Veliké noci Kristus vstal z mrtvých a svou smrtí a vzkříšením znovu uvedl v soulad vztah člověka s Bohem.*

*Podobně, jako je neděle vrcholem týdne, Velikonoční svátky jsou vrcholem celého liturgického roku. Abychom se navzájem víc sblížili a zároveň duchovně obohatili, srdečně Vás zvou na slavení velikonočních tajemství.*

Bohoslužby v Černé v Pošumaví:

čtvrtek	8. 4.	15.30 hodin	sobota	10. 4.	18.00 hodin
pátek	9. 4.	15.30 hodin	neděle	11. 4.	09.30 hodin

*Přeji Vám všem a vašim blízkým hodně radosti a pokoje.*

*Váš p. Quirín*

## ***Cestování se psy po zemích EU***

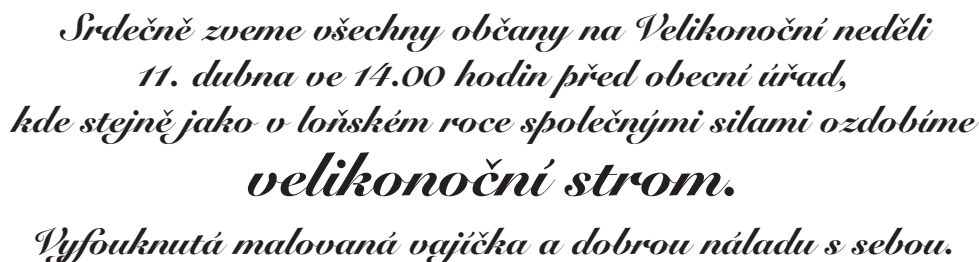
S účinností od 3. 7. 2004 vstoupí v účinnost nové předpisy pro pohyb zvířat, která jsou vnímavá na vzteklinu (pes, kočka, fretka atd.). Od tohoto data bude možno cestovat s těmito zvířaty pouze s tzv. Pet-pasem – jakýmsi mezinárodním očkovacím průkazem. V tomto Pet-pasu budou uvedeny všechny požadované údaje o zvířeti, majiteli a předepsaných očkováních.

Jako nová věc, která dosud nebyla potřebná, bude potvrzení o identitě zvířete. Za jedinou průkaznou, na hranicích uznávanou identitu bude znatelné a čitelné tetování nebo čip v těle zvířete, odpovídající ISO 11784 a 11785. Proto chovatel, který bude chtít cestovat se svým zvířetem po zemích EU a nebude je mít tetované, musí si je nechat "očipovat".

Složitější bude situace při vycestování do některých zemí mimo EU (Bulharsko, Černá Hora, Chorvatsko atd.). Při návratu z těchto zemí bude na hranicích EU (Maďarsko, Slovinsko) požadováno vyšetření na protilátky proti vzteklině.

Informace o těchto záležitostech a služby spojené s očipováním, očkováním a pořízením Pet-pasu je možné si zajistit u MVDr. Hofnera v Horní Plané, č. tel. 380 738 185 nebo osobně.

---



*Srdečně zveme všechny občany na Velikonoční neděli  
11. dubna ve 14.00 hodin před obecní úřad,  
kde stejně jako v loňském roce společnými silami ozdobíme  
**velikonoční strom.**  
Vyfouknutá malovaná vajíčka a dobrou náladu s sebou.*

---

## ***Co dělají a připravují Berušky...***

Koncem března jsme zdobily perníková vejce. Na další schůzce jsme se pustily do malování vyfouklých vajec voskem, tato vejce budeme na Velikonoce věšet na strom před obecním úřadem. Mladší členky družiny se usilovně připravují na závod světlušek, kde budou reprezentovat naši obec. Tento závod je dosti náročný. Světlušky musí na závodě absolvovat 12 disciplín - znalost živočichů, rostlin, dopravních značek, šifer, skautských značek, první pomoc, všeobecných znalostí skautingu, manuální zručnosti apod. V dubnu a květnu plánujeme účast na skautské pouti v Českých Budějovicích a výpravu do přírody.

*Bobík*

*Skautská družina Berušky děkuje touto cestou Obci Černá v Pošumaví  
za finanční příspěvek na nové kroje.*



## **Společenská rubrika**

V měsíci dubnu oslaví svá jubilea  
paní **Vlasta Žilíková**, **Veronika Valíčková** a pan **Josef Štěrba**.  
Všem oslavencům přejeme do dalších let mnoho zdraví  
a osobní pohody.

*Za SPOZ Věra Daňová*

## **Ze školních lavic**

Dne 1. dubna se žáci zdejší školy zúčastnili plaveckých závodů na Lipně. Školu dobře reprezentovali tito žáci: **Filip Strnad**, **Karel Zeman**, **Markéta Pekárková** a **Zdena Černá**, která si přivezla bronzovou medaili za 3. místo ve své kategorii.

\*\*\*\*\*

Od 2. dubna začíná škola jezdit na pravidelný plavecký výcvik. Na dětech jsou tyto kurzy velice znát, protože se přestanou bát vody a starší žáci bez problémů uplavou dva bazény.

## **Ohlédnutí za březnovým karnevalem pro děti**

27. března 2004 v sále hotelu Racek uspořádala místní TJ pro děti maškarní bál. Že se karneval plný tance a soutěží vydařil, nejlépe dokumentují následující fotografie.



***Sbor dobrovolných hasičů zve všechny občany Černé v Pošumaví  
na zdobení a stavění máje.***

Májka se bude zdobit 30. dubna od 17.00 hodin proti pohostinství Na rozcestí.

## ***Slet čarodějnic***

Téhož dne 30. dubna 2004 probudte milé čarodějky a čarodějové svou fantazií a vyčarujte ten nejkrásnější kostým a přilepte na čarodějny podvečer. Slet bude zahájen před obecním úřadem v 17.30 hodin, pak se za doprovodu hudby přesuneme k májce, kde vyhodnotíme nejhezčí ježibabu a čaroděje. Za čarodějny tanec dostaneme jako odměnu opečeného buřtíka.

*Za všechny čarodějné síly /ježibaby, čaroděje a další/ se těší na setkání Jana Voldřichová*

---

## ***Co se chystá na květen?***

### ***Oslavy vstupu do Unie***

Při příležitosti oslav vstupu ČR do Evropské unie bude mimořádně otevřen pro pěší, cyklisty a osobní automobily hraniční přechod Kyselov - Diendorf:

1. května 2004 od 10.00 do 20.00 hodin

2. května 2004 od 10.00 do 20.00 hodin.

### **1. května proběhne na hranicích setkání s občany partnerské obce Schlägl.**

Ve 14.00 hodin začne kulturně společenský program spojený s občerstvením, stavěním májky apod.

#### **Zveme všechny občany Černé k hojné účasti!**

Doprava na hraniční přechod je individuální - pěšky, na kole, vozem či povozem.

Převoz v Dolní Vltavici bude v provozu.

---

\*\*\*\*\*

Dne 7. 5. 2004 v 18.00 hodin v obřadní síni Obecního úřadu v Černé v Pošumaví pořádá základní škola a hudební škola

## **VYSTOUPENÍ K SVÁTKU MAMINEK.**

Všechny maminky jsou srdečně zvány.

---

\*\*\*\*\*

Při příležitosti otevření nové hasičské zbrojnice bude probíhat v sobotu 8. května 2004 od 15.00 hodin v areálu bývalé sodovkárny

### **taktické cvičení hasičských jednotek**

Černé v Pošumaví, Horní Plané, Frymburka, Hořic na Šumavě a Českého Krumlova.

Námětem cvičení bude likvidace požáru v dřevařském výrobním areálu.

Po přibližně hodinovém cvičení bude slavnostně otevřena nová zbrojnice.

*Marian Szalaj - velitel JSDHO Černá v Pošumaví*

V následujících několika vydáních našeho časopisu bych naše čtenáře rád seznámil s některými lokalitami významnými z hlediska ochrany přírody a ekologie, které se nacházejí na území naší obce.

## Velké Bahno

### Přírodní památka

Katastrální území: Černá v Pošumaví

Výměra: 85,76 ha

Nadmořská výška: 740 - 750 m

Vyhlášen: Vyhláška Okresního úřadu v Českém Krumlově ze dne 27. 5. 1992

Toto chráněné území leží východně od komunikace Černá v Pošumaví - Dolní Vltavice v Bliženském lese cca 600 m jižně až jihovýchodně od osady Bližná. Chráněnou plochu tvoří rozsáhlý soubor smrkových olšin s vývojovými stádii, několik menších rašelinišť z větší části zalesněných a další mokřady na podkladu biotické pararuly v mělké depresi bezejmenného vodního toku. Důvodem ochrany je zachování a ochrana mokřadních ekosystémů a na ně vázaných zvláště chráněných druhů rostlin a živočichů.

Větší část území je zalesněno kulturami s převahou smrku, nejčastěji s příměsí borovice. Původní mozaika lesů a extenzivních luk a močálů byla po 2. světové válce postupně přeměněna na komplex lesů. Část močálů byla odvodněna lesnickými melioracemi a zalesněna smrkem a borovicí. Vzhledem k malým spádům je odvodnění většiny ploch neúčinné, na těchto místech probíhá sukcesní vývoj směrem k smrkovým olšinám. Nelesní vegetace přechází v bažinné vrbiny, podmáčené olšiny a podmáčené smrčiny.

Na nelesních půdách i v mlazinách se vyskytuje řada ohrožených druhů rostlin, zejména (*Dactylorhiza longebracteata*), **bazanovec kytkokvětý** (*Naumburgia thyrsiflora*), **třtina nachová** (*Calamagrostis purpurea*), **oměj šalamounek** (*Aconitum callibotryon*), **tolíje bahenní** (*Parnassia palustris*), **vachta trojlístá** (*Menyanthes trifoliata*), **pleška stopkatá** (*Calycocorsum stipitatum*) a další.

Ze vzácných hub možno uvést občasný výskyt **hříbu panického** (*Boletus subappendiculatus*), patrně jediná lokalita v Čechách.

Z fauny je zajímavá početná populace kriticky ohroženého **skokana menšího** (*Rana lessonae*), v potoce odvádějícím vodu z rašeliniště do Lipna se nachází **mihule potoční** (*Lampetra planeri*) a **čolci** *Triturus alpestris* a *T. vulgaris*.

Z bezobratlých byli nalezeni kriticky ohrožený **střevlík** *Carabus menetriesi*, vzácní **střevlíci** *Agonum ericeti* a *Epaphius rivularis* a kriticky ohrožený **žlutásek borůvkový** (*Colias palaeno*).



#### Bibliografie:

Plán péče na období 1998 -2007, Předběžný inventarizační průzkum (RNDr. Buřková 1993), databáze Správy NP a CHKO Šumava.

Ing. František Záhora

## ***Hotel Racek - Eduard a Pavel Hajný***

Každý náš čtenář jistě zná hotel Racek. Hezký výhled na Lipenské jezero, prostorná restaurace, terasa, salonky a vinárna jsou stálým magnetem nejen pro turisty, ale i místní.

Letos se hotel otvírá již v pátek 9. dubna 2004. Lákavou nabídku k návštěvě udělal sám Pavel Hajný, nájemce hotelu: "Když přijde kdokoliv z místních, dostane 20% slevu na všechna jídla." Tato nabídka se nevztahuje pouze na den otevření hotelu, ale na celou letošní sezónu. Až tedy zavítáte na oběd či romantickou večeři, čeká Vás mimo výborné kuchyně i příjemná cena. Jen se nestyďte říct, že jste z Černé či okolních vesnic!

Kromě dobrého jídla a příjemného posezení si můžete na Racku zahrát ruské kuželky, šipky, stolní tenis či stolní fotbal. Pro mladší je jistě lákavá diskotéka ve vinárně, kde se neplatí žádný vstup. Vinárna bude otevřena v hlavní sezóně každý večer.

Novinkou pro letošek se stane zahrádka s krbem. Před chatkami u Racku se bude linout vůně pečených a grilovaných pochoutek a točit se bude výborné pivo (pro místní se slevou!).

**Hotel Racek se těší na Vaši návštěvu!**

*Ing. Jakub Suchánek*

### ***Carmen Studio***

KADERNICTVÍ \* SOLÁRIUM \* HYDROMASÁŽNÍ KOUPEL  
MANIKÚRA \* MODELACE UMĚLÝCH NEHTŮ-U.V.Gel, Akryl \* PEDIKÚRA

PROVOZNÍ DOBA: pondělí - sobota

Pavla Brennerová, Černá v Pošumaví 123, tel: 380 744 419, 602 330 200

### **PRODEJ PALIV HOŘICE NA ŠUMAVĚ NABÍZÍ**

prodej uhlí, dříví, písků, šterků a PB lahví, kominické služby - čištění a revize komínů.

Doporučujeme využít zaváděcích cen.

Při odběru uhlí nad 35 q nebo nad 20 pmr palivového dřeva vyčištění komínu zdarma!!!

Objednávky přijímáme na telefonu 380 737 064 nebo 608 900 132.

### ***Nová pracovní příležitost***

*Cestovní agentura OTRE s.r.o. Frymburk 76, přijme do pracovního poměru od 1. 5. 2004 pracovníci se středoškolským vzděláním, příjemným jednáním, samostatností, s dobrou znalostí německého jazyka slovem i písmem, se základy účetnictví a znalostí práce s PC. Písemné žádosti včetně životopisu zasílejte přímo do kanceláře nebo poštou na adresu: Cestovní agentura OTRE Frymburk, Náměstí 76, 382 79 Frymburk, tel.: 380 735 136.*

### **REALITNÍ KANCELÁŘ DRHA**

nabízí k prodeji objekt v obci Mokrá, k.ú. Černá v Pošumaví, spolu s pozemkem - zastavěná plocha o výměře 322m<sup>2</sup>. Dům vyžaduje opravu střechy a je vhodný pro skladování, drobnou výrobu, nebo po úpravě i k jinému podnikatelskému účelu. Cena : 175.000,- Kč.

**Kontakt: RK DRHA, Horská 73, Český Krumlov, tel./fax: 380 712 410, www.reality-drha.cz**

## Zprávy z fotbalu

Tak nám pomalu začíná druhá část fotbalové sezóny 2003 - 2004. Začátek této druhé části spadá na 10. - 11. dubna. Naši žáci se začali připravovat již od ledna, kdy jednou týdně a to každé úterý jezdili na pravidelné tréninky do sportovní haly v Hořicích na Šumavě. V rámci zimní přípravy také sehráli dva halové turnaje.

První turnaj, který se uskutečnil 6. března ve sportovní hale v Hořicích, pořádala TJ Černá. Tohoto turnaje se zúčastnilo šest mužstev - Černá I. a II., Nová Ves I. a II. a Hořice na Šumavě I. a II. Vítězem turnaje se stala Nová Ves I., Černá I. obsadila 2. místo., Černá II. skončila pátá.

Druhý turnaj se uskutečnil 20. března ve sportovní hale Horní Plané. Také tohoto turnaje se zúčastnilo šest mužstev. I v tomto silně obsazeném turnaji se naše "A" mužstvo neztratilo a vybojovalo krásné 2. místo. Kromě tohoto umístění se nám podařilo ještě získat jednu individuální cenu. Jako nejlepší střelec celého turnaje byl vyhlášen **V. Augsten**, který zatížil konta soupeřů sedmi brankami.

Dále přinášíme přehled jednotlivých utkání, která čekají naše žáky.

8. kolo	-	10. 4.	začátek 10.00	-	Černá - Holubov
9. kolo	-	18. 4.	začátek 10.00	-	Kremže - Černá
10. kolo	-	24. 4.	začátek 10.00	-	Černá - Kájov
11. kolo	-	1. 5.	začátek 14.30	-	Nová Ves - Černá
12. kolo	-	8. 5.	začátek 10.00	-	Černá - Větrní
13. kolo	-	15. 5.	začátek 10.00	-	Černá - Chvalšiny
14. kolo	-	22. 5.	začátek 10.00	-	Horní Planá - Černá

Kluci jsou po podzimní části soutěže na 3. místě. Popřejme jim, ať se jim na jaře daří a postoupí ještě o nějaký ten stupínek v celkovém pořadí výš - stačí o dva.

---

## ***Nebud'te líní a pojd'te si začvičit***

Čeká vás speciální cvičení na zvýšení toku energie v celém těle, posílení a protažení krčního a zádového svalstva a paží. Cvičení se provádí v pomalém tempu s důkladným sjednocením dechu a pohybu. Vhodné zejména pro ty, kteří mají sedavé zaměstnání, chtějí se uvolnit, lehce zpotit a protáhnout.

**KDE?** Tělocvična Základní školy v Černé v Pošumaví

**KDY?** Pátek 23. dubna 2004 19:00 - 20:30 hodin

Pátek 14. května 2004 19:00 - 20:30 hodin

Pátek 4. června 2004 19.30 - 20:30 hodin

Pátek 11. června 2004 20:00 - 21:30 hodin

**KDO?** Všichni muži a ženy, staří i mladí, kteří mají chuť cvičit a příjemně strávit večer...

**S SEBOU:** Karimatku, pohodlný oděv na cvičení, pití a dobrou náladu!

**VSTUPNÉ:** 50,- Kč s sebou

**INFORMACE:** Michaela Sklářová, mobil: +420 723 033 379

---